

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

No. XXV. - Número 8 022

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHON LUNES 17 MARZO 1930

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.

DE ETICA SOCIAL Y POLITICA

ARLEQUINES, SALTIMBANQUIS Y VELETAS

LOS TRIUNFOFILOS

Hece algunos días en uno de nuestros artículos presentábamos a la pública consideración a los mogigalócratas y a los politócratas, después de perfilar a vuela pluma la silueta de estas figuras antisociales y antipolíticas por esencia, aun cuando por una de tantas paradojas como se dan en la vida se les ve actuar en las esferas de la sociedad y de la política.

Dedicamos hoy el presente estudio a tratar de los triunfófilos, no sin antes advertir que lo hacemos desde un punto de vista puramente doctrinal y en absoluto, abstracto; hablemos en general y sin enfocarlo al aniecho con que observamos la multitud hacia personas determinadas; a todos los triunfófilos en montón y a ninguno en particular se dirigen nuestras miras. Y no puede ser de otra manera al tratar en conjunto y sin distinciones personales de una plaga social y política muy numerosa por desgracia. Por lo tanto, quien hiciera aplicaciones, con su pan se lo coma, como dijo el fabulista y no se olvide que quien se pica, ajos come.

Aun cuando el vocablo triunfófilo entraña en su misma etimología, la propia significación, no estará demás dar una somera definición de lo que tal palabra designa. El triunfófilo es aquel individuo a quien le subyuga y le domina la victoria y que sea cuales fueren sus convicciones, si es que las tiene, se alienta siempre en las huestes del último triunfador, llámese como se llame.

Esa filia del triunfo sugiere, mejor dicho, arrastra de tal manera que quienes en ella se enganchan suelen llegar a todas las bejatas, a todas las piruetas y callejones que imaginarse pueden, con tal de arrojarse al sol que más calienta y orientarse según la dirección del viento que en cada época sopla en las regiones política y social.

El triunfófilo, arrojado siempre al que otorga mercedes y concede prebendas, puede tener convicciones e ideología propias o no tener ninguna. En ambos casos es un vividor, un arrivista; en el primero por afán de ambición y de lucro se rebaja hasta la indignidad de sofocar o prescindir de sus ideas para adular al que está en las supremas alturas y en el segundo caso se trata de un cínico inconsciente.

Siempre, desde la más remota antigüedad, se han manifestado desaprensivos y atrevidos los triunfófilos, escasos de rubor y de vergüenza.

Hece ya muchos años, muchos, que un diario madrileño al que entonces se le epetaba con el remoque de *el gorro de dormir* pertenecía al grupo de los triunfófilos, por lo que cambiaba de color según fuera el matiz dominante en la cambra de la política. Sabedor aquel órgano de que se le vltimparba por tal proceder, se salió una vez por tenerse, es decir, por música con su letra correspondiente y a falta de razones justificativas, se decía en los versos, —no los recordamos textualmente— que en la primavera los campos se visten de colores, que el arco iris es también policromo y por tanto, conclufa el cantante: «Los muchos colores me gustan a mí». Es decir, a falta de argumentos, un desahogo lírico, música y letra.

Han transcurrido también muchos lustros desde que en cierta capital de provincia, en una cabalgata caraavalesca iban en carroza abierta unos disfranzados que personificaban a los diarios de la ciudad. Uno de ellos triunfófilo y pastelero estaba representado por un arlequín con una veleta sobre el cubrecabezas.

Seguramente recordará estos dos episodios muchos de nuestros lectores.

Más modernamente —y por lo tanto lo recordarán infinidad de personas— se han manifestado ostensiblemente los triunfófilos, personas y periódicos, en tres ocasiones señaladas y memorables.

A la terminación de la guerra mundial, cuando sobre la Alemania Imperialista, militarista y kaiserista se cernía ya el nubarrón que tenía sus primeros rayos sobre don Guillermo Hohenzollern, empezaron a evolucionar muchos germánicos para declararse al fin aliados. Entonces apareció el vocablo triunfófilo, título principal de este artículo. Al firmarse la paz definitiva el número de triunfófilos había crecido en progresión geométrica.

Al advenir la dictadura e imponerse desde el poder, la adalera y mendigar sus favores y sus mercedes, los momios y canonigos que podía aquella conceder, infinidad de triunfófilos y la mayor parte de estos ponían sobre sus frentes una U y una P.

Tienen los triunfófilos su técnica especialísima. Cambian rapidísimamente de postura y de situación como los saltimbanquis en el circo y lo mismo que éstos saltan con o sin trampolín de un extremo al otro. Tan rápidos son estos saltos que no tienen tiempo de concluir defendiendo por vergüenza, al menos durante una temporada, al caso a quien ayer patrocinaban, a marcha atrás. Y los que más comedidos no saltan instantáneamente al lado opuesto, lo hacen mediante una serie de volatinas y de equilibrios en la cuerda floja o al trapezo, lo mismo que los titiriteros y así creen cubrir las apariencias.

Al cabo de un tiempo de semejantes maniobras, a la vuelta de repetidos serpeos y cambios de postura para rendir pleitesía y adulación al último triunfador, ya el triunfófilo puede simbolizarse como en el caso que antes hemos recordado, en un arlequín con una veleta sobre la cabeza.

Social y políticamente los triunfófilos no son personas recomendables. No se les suele tomar en serio, ni en consideración entre las personas firmes, aun cuando con la pretensión de justificar sus cabriolas cada vez que cambian de frente emplean palabras sonoras, rimbombantes y se las dan de personas serenas.

Muy respetables son quienes mantienen de por vida convicciones firmes y arraigadas. Lo son también quienes por uno o dos veces las cambian razonadamente al creer que eran equivocadas. No lo son tanto los arlequines y saltimbanquis de la política.

MODESTO

OBRA NUEVA

Aires de Mar

(Zarzuela en tres actos)

Letra de H. Román, música de Mary Beltrán
Precio del libro: DOS PESETAS
Véndese en la «Tipografía Mahonesa», Calle Nueva

OPINIONES

El discurso de Sánchez Guerra

Razón tiene el hijo del señor Sánchez Guerra, en un reciente artículo publicado en «El Liberal», concediendo importancia a la historia política de los individuos para poder juzgar sus acciones futuras; porque la historia define los caracteres de los pueblos o de los individuos en severos rasgos intachables. ¿Cómo, pues, conociendo los antecedentes políticos de don José Sánchez Guerra, pudo tener esperanzas en este hombre público parte del liberalismo español?

El discurso del ex-jefe del partido conservador no puede satisfacer a nadie que piense en los intereses públicos palpantes. A priori podía sostenerse el valor negativo del acto público que tuvo por escenario el de la Zarzuela y por actor a un genuino representante de la pasada política turnante; política responsable de las calamidades públicas; política soberbia, personalista que se mantenía, antes de la dictadura, pactando con las organizaciones que, por su fuerza, podían amenazar al poder y que debía su existencia, además, a ese caciquismo vituperable entre cuyos tentáculos se ahogan todas las iniciativas de los pueblos.

Los políticos turnantes en la gobernación del país son, también, responsables del advenimiento de la dictadura, porque fueron incapaces de sostener la supremacía del poder civil, porque ellos, como el dictador, burláronse en todo momento de la soberanía del pueblo internamente afectado por hondos problemas que no se resuelven ni con dictaduras, ni con oligarquías políticas.

¿Cómo esperar nada bueno de los

que se acreditaron en ese ambiente vicioso? ¿Es que no vamos a tener en cuenta la historia? Podíamos olvidarla si los antiguos actores de la política gubernamental, desprendiéndose de añejos prejuicios, mostraran sinceramente la sumisión que deben a la soberanía del país, si levantarán la bandera de liberación con ímpetu juvenil. Mas el discurso del señor Sánchez Guerra no es un programa político, no recoge claramente los anhelos populares, gira siempre en torno de su pleito personal y carece de interés, precisamente, por el personalismo que en él campea. Se trata de una pieza oratoria —de nulo valor político— que no puede tener la virtud de las fabulosas aguas del Leteo.

La historia del ex-jefe conservador, hasta ahora, es el único elemento de juicio que poseemos para calificarle, ya que nada nuevo afirmó al manifestar que no es republicano, ni a nadie puede entusiasmar la afirmación en que expresa el derecho de los demás ciudadanos a serlo. Un reaccionario, sin dejar de serlo, pudo decir lo mismo que el orador de la Zarzuela, porque ¿quién, en un discurso pronunciado en el siglo XX, se atreve a negar ese derecho del pueblo? Todos sabemos que, de hecho, se ha mediatizado casi siempre la voluntad nacional; pero ¿qué tirano, al comunicarse con el público, no se manifiesta fiel intérprete del sentir popular, reconociendo la inviolabilidad de los derechos individuales que pretende defender de presuntos conculcadores?

Puede alegrarse justamente el liberalismo español porque sus filas se nutren con nuevos elementos pleróticos de energías; mas no puede ser motivo de fausto la ruptura del señor Sánchez Guerra con el jefe del Estado, porque el ex-jefe conservador vé, con amargura, la filiación republicana de la juventud universitaria y porque el señor Sánchez Guerra fuera del elemento burgués, a quien debe su personalidad política, ¿qué valor representa en la nación? Un ciudadano más que odia personalmente al monarca, pero que tiene profundos arraigos monárquicos en su conciencia política.

Cambio de monarca, parece pedir el señor Sánchez Guerra en su discurso. Estos sospechados deseos del político conservador estarían en consonancia con ciertos vaticinios propalados hace unos cuatro años por amigos suyos. ¡Nuevo monarca, abdicación en otra persona real!, constituye, a mi entender, el fondo de la oración de la Zarzuela. Y luego... la política de turno; las claudicaciones del poder civil; la hegemonía personal; nunca el triunfo de los ideales redentores del pueblo.

¡Ah! Los servicios prestados a la monarquía y la falta de reciprocidad personal del monarca, expresa el señor Sánchez Guerra, y como el orador no haba a del país es motivo de meditación la política pasada del ex ministro conservador. Porque una de dos: o don José Sánchez Guerra, por ejemplo, en los luctuosos sucesos de agosto de 1917, siendo ministro de la Corona, reprimió cruentamente los alborotos con el fin de servir al país, y entonces la monarquía no tiene nada que agradecerle, o sirvió a la monarquía en perjuicio del pueblo que clamaba.

He aquí donde llega el pensamiento público cuando el de los políticos no sabe desligarse de la propia personalidad para remontarse a las elevadas cimas del ideal. El personalismo es soberbia, y es claudicación de principios. Los gobernantes dignos de tal nombre, han de ser propulsores de grandes movimientos, de ideas universales; han de saber recoger el sentir de los pueblos para formar un Estado armónico, un espíritu nacional forjado con el espíritu de todos los ciudadanos. Pero cuando se examinan los problemas nacionales a través del prisma personalista, es imposible llegar al alma del pueblo, ageno a las rencillas de un política que no puede servirle.

No, no podemos ver en el señor Sánchez Guerra el adalid redentor, que es incapaz de liberar a un pueblo quien,

desde el poder, no supo alentar el civismo cristalizando en realidades las justas aspiraciones nacionales.

Los que actuaron desde el poder, si no cambian radicalmente su rumbo, nunca sabrán mantener los derechos del pueblo, ni encauzar las funciones de los distintos órganos nacionales al fin universal, al fin humano que deben perseguir las naciones; los antiguos gobernantes, tanto como la dictadura, han probado que no saben lograr de España ese ritmo progresivo a que tiene derecho. Y el ex jefe conservador, glosador de bellas estrofas, no veía al país desde el escenario de la Zarzuela, ya que el pleito personal que le afecta constituía la sola finalidad de su discurso. Únicamente se atrevió a proclamar el derecho de España a gobernarse a sí misma. ¿Qué pueblo, señor Sánchez Guerra, aunque de hecho no tenga soberanía, puede, en los tiempos actuales, carecer de ese derecho en la ley escrita? ¡Pobre España, sin fueros ni Cortes soberanas, incluso los años en que rigió sus destinos el orador de la Zarzuela!

Mas no son estos momentos de pesimismo, que del nuevo horizonte político han de surgir paladines esforzados de la libertad; vindicadores de los derechos individuales; educadores políticos de este gran pueblo condenado tantos años al despotismo de las oligarquías imperantes. En esa juventud universitaria que se agita-acuciada por las ideas, se forjan espíritus recios que ya comienzan a injertarse en el viejo tronco nacional, prestándole nuevos bríos evolutivos.

ANTONIO CURIESES

Juventud Republicana

El domingo pasado, como ya se dijo en las columnas de este diario, se procedió a la constitución de esta nueva Sociedad, la cual se forma para divulgar el ideal republicano, al propio tiempo que para inculcar en los cerebros juveniles la cultura, a cuyo fin se organizarán conferencias y lecturas comentadas, como también excursiones y meriendas, procurando así capacitar y fortalecer a los jóvenes, apartándoles de los vicios, que a ningún buen camino conducen.

Grata, gratísima fué la impresión que experimenté al ver reunidos en la Asamblea a un gran número de jóvenes, figurando entre ellos a obreros intelectuales y manuales. Pero lo que me produjo más satisfacción, fué el entusiasmo que se reflejaba en sus semblantes, viéndose en ellos deseos de luchar y de prestar su cooperación, concurso que será de suma eficacia para nuestro partido, tan considerado acualmente en España.

Al referirme unos amigos sobre la idea de reorganizar la Juventud Republicana, prevalece desde el primer momento que sus aspiraciones tenían que verse coronadas por el éxito, aunque francamente he de confesar no creo que tomara en tan poco tiempo un incremento tan grande; pues a pesar de no haberse hecho todavía propaganda, puede adelantarse que la novel agrupación será en calidad y número una de las más importantes de esta localidad.

Garantiza tal afirmación el que en la lista de inscriptos aparecen nombres de jóvenes de ilustres y de las profesiones liberales y otras muy seleccionadas dentro de la clase trabajadora.

Teniendo en cuenta las circunstancias que hemos atravesado durante estos seis años, obligados a permanecer en el mayor mutismo e inactividad, el floreciente resurgimiento de la Juventud Republicana representa una nueva victoria para nuestro partido y demuestra claramente que al mañana se presentará la ocasión de medir las fuerzas, los jóvenes que sentimos los ideales de Libertad y Progreso nos lanzaremos a la lucha en defensa del Ideal emancipador, en el cual han fijado su pensamiento hombres de todos los matices, siendo el partido republicano una esperanza para el futuro.

Sirva el final de este modestísimo escrito de llamamiento a los jóvenes que aún no están inscriptos y sientan latir en su corazón nuestros sentimientos; a estos precisamente los dirigimos, notificándoles que ya estamos legalmente constituidos y que esperamos no tardarán en militar en nuestras filas, al objeto de hacer cada día más potente nuestro partido, que ha venido desarrollando una labor intachable, debiéndose a él buena parte

del buen nombre de un país de que difiere Menorca, puesto que gracias al esfuerzo de nuestros veteranos se ha evitado impusiera en esta Isla su dominio la clase reaccionaria, que, como de todos es sabido, obstaculiza la educación y prosperidad de los pueblos.

FRATERNAL

Una carta de don Santiago Alba

El diario bilbaíno «La Tarde» publica una carta que don Santiago Alba ha dirigido a uno de sus amigos.

Dice así:

«5 de marzo.—No tengo mucha fe en mí para mi regreso a España. No puedo ni debo liquidar adibidamente mi obra y mis relaciones en París después de seis años largos. Tampoco conduciría a nada práctico ni serio que yo volviera a Madrid para ser un tema más en la miscelánea periodística, pero sin posibilidad de hablar y escribir libremente. La censura sigue siendo—tengo de ello remolente y singular experiencia—tan hermética, diría que tan estúpida, como en el período del «franqueo».

Ocurra lo que ocurra, es preciso que todos tengamos desde ahora la resaca a voluntad de que no se pase la esponja del olvido a la arbitrariedad y a la rapacidad escandalosa que la dignidad ciudadana de los españoles ha sufrido pacientemente desde 1923 a 1930, y no dejemos de preocupar os diestros meste del curso de la moneda nacional. El Gobierno no logrará al punto la impresión de la eficacia y de la normalidad constitucional, si la peseta sigue bejando en Londres y en París.

No sería justo exigir al Gabinete Berenguer que pusiera término en unos días a males añejos y tan hondos. Somos los españoles todos quienes debemos persuadirnos de que el momento es crítico en la vida nacional y percibirnos para los remedios, el primero de ellos, de orden moral, el castigo de los culpables y la destrucción de su obra nefasta y gravosísima.

Un cordial apretón de manos.

SANTIAGO ALBA.»

Una víctima de la dictadura

Ha fallecido en su domicilio de Madrid el funcionario del Ministerio de Justicia don Ignacio Díaz Zaxú, que había desempeñado el cargo de secretario particular del penalista don Rafael Salillas.

Profesaba con ahínco y desinteresado fervor las ideas liberales y republicanas.

En este concepto fué víctima de una encarnizada persecución durante el período dictatorial.

Se le encarceló, basándose en una delación y se le tuvo rigurosamente confinado durante una semana y en prisión seis o siete meses.

Los sufrimientos físicos y morales que padeció durante su injusto calvario minaron por completo su salud y han acabado con su vida.

El gobierno actual ha reparado en parte la injusticia cometida contra este integro funcionario, reponiéndole en el escalafón y reconociendo a su familia el derecho a los beneficios de las clases pasivas.

No se retira

Don José Sánchez Guerra ha dirigido una carta a un ex-diputado catalán, en que dice lo siguiente:

«Mi querido amigo:

Recibí su carta del día 1 y con mucho gusto lo contesto.

Tengo ya dicho, y lo consigné en mi discurso, que no me retiro de la política; no creo tener el derecho de hacerlo. Lo que hay es que ciertos gentes no comprenden que haya otro móvil para el hombre público que el de gobernar y el de recoger el Gobierno; pero yo he creído siempre que un hombre público que, por razones de todo género y a costa de sacrificios, ha conquistado alguna autoridad, puede prestar a su País grandes servicios manteniéndose en un Parlamento solo, sin la preocupación ni el cuidado de su séquito, diciendo la verdad a los unos y a los otros, tal como él la siente y la ve, y no teniendo más soberanía que España y más inspiración que la de su propio deber.

Suyo afmo. amigo,

J. SANCHEZ GUERRA»

TEATRO PRINCIPAL

LUNES 17 MARZO 1950. 9:30 noche. Pieno Gran sesión popular a 0'30 entrada

Dos interesantes películas

La Marca de la Vanidad y Quiero ser Duquesa

por la genial Lucienne Legrand Plateas y principales 1'50. Segundos 1'00. Butaca 0'40. Entrada 0'50.

Próximo miércoles.—EL CANTO DEL LOBO. Pronto.—NIDO DE AMOR. EL HOMBRE DE LA RANA. EVANGELINA. ADELANTE CON EL PRINCIPE. MAHATTAN COCKTAIL.

Crónica local y general

V. BLASCO IBÁÑEZ

OBRA NUEVA

El Caballero de la Virgen

(ALONSO DE OJEDA)

La segunda de las tres novelas póstumas... Continúa de «En busca del Gran Kan»...

Precio: 5 PESETAS.

Véndese, en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

MIÉRCOLES 19

SAN JOSE

ADQUIERA SU REGALO EN LA

JOYERIA VIVES

PRECIO CONVENIENTE

Invitación

La recibimos el sábado para asistir a la entrega del Diploma de Socio Honorario...

TRIANON

HOY LUNES SESION POPULAR UN GRAN FILM ARTISTICO

La virgen loca

Por SUZY VERNON y JEAN ANGELO

FORMIDABLE EXITO

Entrada única: 50 CENTIMOS

Información militar

Servicio de la plaza para hoy: Perse. Regimiento Infantería de Mahón número 65. Jefe de Día. Señor Coronel de Infantería don Jaime Vidal.

Gestión oportuna

La Comisión Municipal Permanente de Palma acordó el pasado lunes a propuesta del Teniente de Alcalde señor Soler, dirigirse al poder público en suplica de que este año no se suspenda la hora normal...

De Ferrerías por teléfono

Nos complacemos en acusar recibo del telefonema que vamos a copiar y en corresponder al estado que en el mismo nos dirige el expedidor señor Pons, alcalde de Ferrerías...

inaugurado por la Compañía Telefónica Nacional el servicio de esta población, me complacemos en saludar a esta población esperando será el motivo para estrechar aún más las buenas relaciones de este pueblo con los demás de esta isla.—Pons, Alcalde.

TRIANON HOY LUNES SESION POPULAR UN GRAN FILM ARTISTICO

La virgen loca

Por SUZY VERNON y JEAN ANGELO

FORMIDABLE EXITO

Entrada única: 50 CENTIMOS

Nota comercial

Exportación.—El vapor «Balear» se llevó para Palma el sábado por la noche 15 mulos, 53 cerdos magros, 1 caballo, 30 reses vacunas, 85 cajas con queso, 18 sacos con alpar gatas con piso de goma, 2 garrafas con ginebra, envases vacíos y otras mercancías.

Para Valencia 55 cajas con queso, calzados y alpergatas. Para Alicante (trasbordo) 75 sacos con alpergatas. En total, 17 toneladas.

Importación.—El vapor «Mahón» trajo ayer de Ibiza 12 bultos con naranjas y hachos, habiendo sido desembarcados esta mañana.

EL CANTO DEL LOBO

por el apuesto galán y admirable actor GARY COOPER, con LUPE VELEZ.

Suelta de palomas

Esta mañana se han embarcado en el vapor «Mahón», seis jaulas con unas doscientas palomas mensajeras pertenecientes a distintos socios de «La Mensajera Mahonesa».

La suelta se ha efectuado a las once de la mañana en alta mar.

NUESTROS MERCADOS

Ayer se reunieron en el mercado nuevo unos doscientos kilogramos de pescado.

Hoy el auto de Fornells ha descargado 70 kilogramos; de Villacarlos han ingresado 21 y de Mahón 240. En total 331 kilogramos.

En el mercado del Claustro se nota cada día más la aproximación de la primavera, por la abundancia y clase de las frutas y verduras.

Noticias marítimas

Vapores correos

El sábado, por la noche, zarpó con rumbo a Palma, el vapor «Balear», con el pasaje, la balia y carga. Saldrá esta mañana a las once, de aquel puerto, para Ibiza y Valencia.

Ayer, a las nueve de la mañana llegó el «Mahón», procedente de Ibiza y Barcelona, con el pasaje y correspondencia. Capitán don Juan Femenías.

Conforme se dijo, no trajo carga ni tampoco se ha llevado esta mañana para los puertos de Alcúdia y Barcelona, habiendo salido el «Mahón», a la hora de itinerario, con el pasaje y correspondencia.

Procedente de Barcelona y Alcúdia ha llegado esta mañana el vapor «Monte Toro». Esta mañana ha salido de Ciudadela para Alcúdia el vapor correo.

El vapor «Jaime II

El viernes último subió al dique de Barcelona, el vapor «Jaime II», al objeto de colocarle el nuevo codasté.

Caja de Recluta de Mahón Num. 117

Relección nominal de los mozos a quiteras, ha correspondido en sorteo del día 16 ser vir en los territorios de África:

- 1. Andrés Moll Gomila, Mercadal. 2. Antonio Roselló Reñés, Mahón. 3. Miguel Borrás Orfila, Villa-Carlos. 4. Juan Pons Moll, Ciudadela. 5. Lorenzo Pons Sintes, Villa-Carlos. 6. Juan Ameller Pons, Ciudadela. 7. Juan Coll Aliés, Ciudadela.

Mahón a 16 de marzo de 1950.

Casino Consey

Para el día 18 próximo a las 9 y media noche, se celebrará un gran baile de Sociedad

TRIANON

HOY, LUNES, 17 DE MARZO A las 6 de la tarde SESION POPULAR Entrada única: 30 CENTIMOS

¡Una grandiosa Selección Gaumont Diamante Azul! ¡Una obra maestra de la pantalla! ¡Un film de alta calidad artística y emocional!

LA VIRGEN LOCA

Maravillosa comedia dramática, adaptación de la novela del eminente escritor HENRY BATAILLE magistralmente interpretada por la bellísima actriz SUZY VERNON y el gran actor JEAN ANGELO, creador de «El Conde de Montecristo».

Un formidable exitazo para las grandes presentaciones del Trianon. Precios: Plateas plateas 0'75. Plateas principales 0'60. Entrada general 0'50. Media entrada 0'15.

Pronto: PICADILLY la obra maestra de E. A. DUPONT el mago creador de «Variete» y «Moulin Rouge». LA MUJER LIGERA la última creación de la pareja más popular de la pantalla Grete Garbo y John Gubart. EL ENEMIGO por Lillán Gís y Ralph Forbes.

Día 19. Festival de San José. Grandioso estreno. La emocionante cinta moderna LA CURVA DE LA MUERTE por el gran actor Douglas Fairbanks (hijo). Jueves próximo.—Vermut de M. d. a.—EL TEATRO SINIESTRO, su er-jova de la Uniuversal, por Laura La Plante

FUTBOL Ayuntamiento de Mahón

Unión Sportiva 2 Zamora F. C. 1

El concertado partido entre los dos equipos mencionados se efectuó ante escasa concurrencia. La tarde, de buen sol, era propicia para el deporte.

Los dos equipos jugaron con entusiasmo revelando, ayer, una equivalencia de fuerzas que animará sus competiciones, si ni uno ni otro equipo mientan su potencialidad.

La lucha se desarrolló algo igualada, siendo en los momentos decisivos favorable al equipo unionista, del cual varios componentes realizaron un juego sobresaliente. A Sintes en el puesto medio centro, fué el mejor de los rivales. Lo mismo en el juego de ataque que en la defensa se lució por su acertada labor, prodigada en gran parte del partido. Los dos medios alas colaboraron bien con el medio centro, constituyendo la línea más completa y eficaz del equipo.

En la delantera descoló el veterano Miguel Sintes, junto con Baltasar y Morro.

El portero José Borrás también realizó una labor insuperable. El goal que le marcaron no fué defendido por haber antes todo el equipo y gran parte del público reclamado ofendido.

El Zamora se presentó casi completo. Solamente su extremo izquierda era un novel jugador que no dió el rendimiento apetecido.

Los goals fueron marcados, el primero poco después de haber comenzado el partido en brillante jugada de Miguel Sintes.

Faltaban pocos minutos para terminar cuando el Zamora se apuntó el goal protestado. Puesto el balón en juego, la réplica inmediata fué la obtención de otro goal que cerró la lista.

El público quedó satisfecho del juego realizado.

En el Stadium

Jugaron, como de costumbre el Mahón y el España, venciendo los mahoneses por tres a uno.

El España se presentó incompleto, jugando en el puesto de portero el señor Sánchez que diversas veces ha actuado de árbitro.

Alcaldía de Mahón

En el día de la fecha he tomado posesión de Alcalde Presidente del Ayuntamiento de esta ciudad en virtud del nombramiento hecho a mi favor por R. O. del Ministerio de la Gobernación.

Lo que se hace público para general conocimiento. Mahón, 15 de marzo de 1950.—El Alcalde, Mateo Seguí.

Con esta fecha han quedado instalados en el cargo de Tenientes de Alcalde, en virtud de nombramiento hecho por R. O. a favor de los señores siguientes:

Don Juan de Vidal y Ollver, Primer Teniente. Don Guillermo de Olives Soler, Segundo Teniente.

Don Pedro Mir Llambías, Tercer Teniente. Para el cargo de Cuarto Teniente ha sido designado el concejal don Juan Hernández Escrivá que no ha podido posesionarse por estar ausente de Menorca.

Lo que se hace público para general conocimiento. Mahón 15 de marzo de 1950.—El Alcalde, Mateo Seguí.

GRANJA AVICOLA LA "MENORQUINA"

Venta de huevos para incubar y polluelos de pura raza Menorquina, Leghorn y Prat.

Informes: Despacho de don Jaime Huguet.—Andén de Poniente 14.

Amortización de Obligaciones

En el sorteo de amortización de 5.000 pesetas nominales del Empréstito de este Ayuntamiento de 125.000 pesetas al 6 por 100 anual efectuado ante la Comisión Municipal Permanente en sesión que tuvo lugar el día 12 del actual, resultaron amortizadas las obligaciones siguientes:

Las obligaciones serie A, números 101 a 110, 111 a 120 y 151 a 140, en títulos de 100 pesetas cada uno, que suman en conjunto pesetas 5.000.

Las obligaciones serie B, números 171 a 174, en títulos de 500 pesetas cada uno, en junio 2.000 pesetas, que suma todo resultado las correspondientes 5.000 pesetas.

Lo que se anuncia para que los tenedores de obligaciones puedan proceder al cobro de las amortizadas. Mahón 15 marzo de 1950.—El Alcalde, Mateo Seguí.

Queda convocado el Ayuntamiento Pleno

a sesión extraordinaria para las 11 horas treinta minutos del día 17 del actual el objeto de cubrir los cargos que procedan y nombrar las Comisiones.

Lo que se hace público para general conocimiento. Mahón 15 marzo de 1950.—El Alcalde, Mateo Seguí.

POR LOS FRANCESSES DAMNIFICADOS

en la gran catástrofe ocurrida en los departamentos del Tars, Tarne et Garone y Haute Garone, entre otros del Sudoeste de Francia.

SUSCRIPCION

Table with 2 columns: Name, Amount. Suma anterior: 101'00. Don Antonio Lliteras: 1'00. Suma y sigue: 102'00.

LOS CINES

PRINCIPAL.—El recién estrenado film titulado «Quiero ser duquesa» es una espléndida comedia impresionada con toda suerte de troches fastuosos en la que actúa de un modo encantador como princesa del dólar, la famosísima actriz Lucienne Legrand.

CONSEY.—La cinta que acaba de estrenarse bajo el título «Escándalos» es la novela más interesante de una artista pobre a quien explotada en calidad de epocero un actor francés do y canalla.

VICTORIA.—«Barrio latino», la proyectada estrenada el sábado es un primer de la cinematografía; examinada desde todos los puntos de vista. Es del género de «La Bohème» pero se desarrolla en la época actual y los protagonistas, aun cuando de modesta condición social, la mayor parte, no son tan pobres como los de la celebrada obra de Maugham, aunque desde luego no lo es aquel millonario joven y en quié oculta su personalidad para hacer vida bohemia.

Impresionante, melodramático, muy sentimental el film «Barrio latino», verdaderamente admirable, es una sucesión de magistral cencías y bellísimos cuadros en los que sobresalen como eminentes figuras artísticas Carmen Boni e Ivan Petrovich.

Las ventajas del GAS

Es el combustible ideal, el más práctico, limpio y de mayor rendimiento.

¡No lo dude usted! Cada guiso requiere su régimen de temperatura.

La cocina de GAS es la única que permite regular convenientemente el fuego. Le informarán en las Oficinas de España 30.

SALON VICTORIA

HOY LUNES DIA 17 MARZO. A las 9 y media Butaca 50, Palco 1'40. General 55.

SESION UNICA CON QUINTETO

para presentar a petición del público y por última VEZ la magna obra de arte:

BARRIO LATINO

Super-joya de suprema calidad, basada en la novela de MAURICE DEKOBERA, interpretada por la espiritual CARMEM BONI y el gran actor ruso IVAN PETROVICH,

El público unánimemente la ha considerado como la mejor película de la temporada ¡No pierda V. esta última ocasión de admirarla! ¡De lo contrario le pesará!

EL QUINTETO VICTORIA interpretará una selecta fantasía de LA BOHEME.

Gran comedia por STAN LAUREL y OLIVER HARDY la pareja de Un príncipe en Nueva York.

Miércoles día 19 a las 6 y a las 9 y media. OJOS AZULES marca B.P.U.F.A.

A petición del público se dará como regalo: Fiestas de nuestra Señora de Gracia en Mahón

Sábado: Monumental presentación de GRETA GARBO en LA DAMA MISTERIOSA.

OBRA NUEVA

¿Qué ha pasado aquí?

por FRANCISCO VILLANUEVA

Novísimo libro que comprende la historia política de la dictadura desde el proceso del señor Sánchez Guerra hasta la caída del Directorio y formación del nuevo Gobierno.

Precio: Cinco pesetas

Véndese, en esta ciudad, en la «Tipografía Mahonesa», Calle Nueva.

CASINO DEL CONSEY

MARTES DIA 18 MARZO a las 6. Butaca 40 General 0 50

ULTIMO DIA de la magistral película UFA por la bellísima BRIGITTE HELM:

ESCANDALO

Miércoles día 19, festividad de SAN JOSE. A las 5 1/4: EL PROSCRITO. TOM MIX.

A las 6 y 9 1/2. Butaca 50. General 0'55. La grandiosa superproducción por WARW.C WARD

Los Reyes del Circo

SABADO: PASIONES por LEON MATHOT, el gran actor de fama mundial.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA

DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 16 a las 2 10.

EL MOMENTO POLITICO

Actuación del gobierno

Los despilfarros de la dictadura

Madrid.—El ministro de Hacienda señor Argüelles ha publicado una nota relativa a dicho departamento. Abarca el documento los extremos siguientes:

En la liquidación de presupuestos la dictadura ha dejado un déficit global de DOS MIL SETECIENTOS NOVENTA Y SEIS MILLO NES, QUINIENTOS TREINTA Y TRES MIL, CUATROCIENTAS DIEZ Y SIETE PESETAS (2.796.535 417).

Este déficit se transformó en deuda y se cubrió mediante emisiones de éata. Señala dicha nota de Hacienda el error de la pluralidad de presupuestos y de cajas es peciales.

Toda hacienda bien dirigida no puede tener más que un solo presupuesto y un sistema fiscal.

La dictadura, dice por fin la nota del señor Argüelles, no hizo nunca una liquidación verdaderamente exacta.

Derogaciones y otros decretos

Se ha nombrado una comisión oficial para que estudie todo lo relativo a casas baratas, crédito agrícola, hipotecas y pequeña propiedad.

Se ha derogado el decreto sobre la Casa de España en Buenos Aires. La dictadura le concedió el aval del estado.

El Diario del Ejército publica las reglas para determinar el orden de prelación en los destinos del personal.

El Rey ha firmado el decreto de disolución de las cámaras Pasera de Levante y Ulvera de Almería, la modificación del decreto sobre propiedad industrial y la suspensión de patentes de explotación de obras dadas por la Dictadura.

El 12 de abril empezará a regir la hora de verano.

Notas personales

El señor Maetz, ex embajador de la Dictadura en la Argentina, ha visitado al Rey.

Han sido sustituidos el rector y el vicerector de la Universidad de Sevilla.

Han salido de Ceuta los soldados licenciados que se repatriarán.

Informaciones y comentarios

Estudiantes republicanos

Madrid.—Con el título de Asociación de Estudiantes Republicanos va a nacer una entidad escolar esencialmente política.

En su manifiesto dicen los estudiantes republicanos organizados:

«El estado de nuestro país antes del 15 de septiembre de 1925 se repite. La visión tan cisa como trágica vuelve. Va a seguir la usurpación—sigárguica en el fondo, aun que democrática en la apariencia—de los que dieron con sus actos lugar a la venida de los borrascosos autores del célebre golpe de Estado»

El programa mínimo de la Asociación de Estudiantes Republicanos lo concretan así:

Primero. No admitimos otra forma de gobierno, en armonía con la dignidad de poderse llamar ciudadanos, que la República.

Segundo. En materia religiosa sentamos

el principio de libertad, pero no «a priori». Lanzamos esta afirmación, pues bien como vemos la tendencia exclusivista de la Iglesia Católica, y si para someterla a las leyes se tuviera que emplear la violencia, no vacilaríamos un momento en acudir a ella. Así pues esa libertad (a la enemiga eterna de ella) tendrá que ser condicionada y «a posteriori».

Tercero. En materia social queremos una socialización lo más amplia y progresiva posible, que dé realización efectiva al derecho a vivir dignamente.

Conferencia del estudiante señor Sbert

Barcelona.—El presidente del Comité de la Unión Federal de Estudiantes Hispanos, don Antonio María Sbert, dió en el Ateneo Barcelonés una conferencia sobre el tema «La organización profesional del estudiante, ligada del federalismo».

Hallábase el local completamente lleno, en su mayoría de estudiantes.

Explicó el conferenciante el programa de la Federación Universitaria Escolar, que une a todos los estudiantes españoles y que mantiene también estrecho contacto con los de América hispana y Portugal.

La F. U. E. despierta el sentido de la responsabilidad, el espíritu de compañerismo y el concepto de los derechos y deberes de ciudadanía, preparando a los estudiantes para sus posteriores funciones sociales.

El sistema federal adoptado—dijo el conferenciante—permite la unión de todas las Asociaciones escolares dentro de la autonomía necesaria para que cada entidad luche por sus peculiares aspiraciones y para que cada agrupación universitaria mantenga bien definida su propia personalidad. Unión, sin confusión; disciplina, sin absorción.

El señor Sbert se ocupó extensamente del confesionalismo entre los estudiantes, combatiéndolo por crear que desnaturaliza su esencia.

Terminó el señor Sbert diciendo que los estudiantes catalanes han de ir a la colaboración, porque inhibirse de todo problema que no sea puramente regional es fomentar la mutua incompreensión, origen de recelos y malquerencias.

El señor Sbert fué ovacionado al terminar su conferencia.

El partido laborista

Madrid.—Parece que uno de estos días ten

drán una reunión los miembros del partido laborista para proceder al nombramiento de jefe de la nueva agrupación, pues parece que han surgido algunas dificultades para que pueda encargarse de dicha jefatura el ex-ministro señor Aunós, como se había pensado en un principio.

Dichas dificultades parece que obedecen al hecho de figurar en el programa del nuevo partido el propósito de exigir responsabilidad a la dictadura.

España al día

CRONICA

Agua va

Zaragoza.—Aumenta el nivel del río Ebro que se ha desbordado por el arbolado existente frente al templo del Pilar.

Las aguas llegan también hasta la línea férrea del Norte.

Se ha avisado de la crecida a los pueblos ribereños.

La carretera de Zaragoza a San Sebastián está interceptada en un trozo de cinco kilómetros.

En Tudela se teme una catástrofe por la gran cantidad de agua que afluye del depósito del nivel acumulado en Moncayo.

En las proximidades de Zaragoza prestan servicio de vigilancia destacamentos de la guardia civil, guardia municipal de caballería y servicio de bomberos.

También están preparados los soldados del regimiento de pontoneros.

Se dice que las aguas han sorprendido a varios vecinos de Tudela y de los caseríos próximos, ignorándose la suerte que hayan podido correr.

Las aguas han hecho reventar las alcantarillas de esta población.

En Haro es muy comprometida la situación.

Las noticias que se reciben de Navarra son las de que el río Alagón se ha desbordado.

Las aguas han interrumpido también varias líneas férreas en diversos puntos.

El río Irati ha aumentado seis metros sobre el nivel ordinario.

En el pueblo de Sumbillo todas las calles están inundadas por las aguas, habiendo

quedado anegada la zona minera, en la que se han producido desprendimientos importantes de tierras.

Festival del Orfeo Catala

Barcelona.—En el Palacio Nacional de la Exposición dió ayer el Orfeo Catala su primer concierto con un éxito verdaderamente extraordinario. Da idea de como estaría aquel vastísimo salón el hecho de que ya el sábado se habían agotado todas las localidades. La entrada al recinto del gran certamen fué imponente.

La prensa catalana temía que los agentes provocadores perturbaran la grandiosidad de acto, lo cual se pudo evitar poniendo en guardia al público.

El triunfo del Orfeo Catala, dirigido por el maestro Millet, fué completo recibiendo todas las composiciones que interpretó con entusiasmo delirante.

A última hora de la tarde las grandes avelanas de la Exposición presentaban un aspecto deslumbrador.

FUTBOL

En los partidos celebrados ayer entre los equipos «ases» de la península se registraron los siguientes resultados:

Español uno; Arenas cero.

Madrid seis; Europa dos.

Athletic de Bilbao cuatro; Barcelona tres.

Este partido celebrado en Bilbao fué muy competido; la primera parte del juego terminó con un empate a tres goles y pocos momentos antes de terminar, los bilbaínos consiguieron marcar el goal de su victoria.

MANUALES DE CORREOS

Tarifas Postales

Autorizaciones de Servicios

por A. LLITERAS COLL

Oficial del Cuerpo de Correos

Dicha obra—dedicada al Comercio y a la Industria—contiene con suficiente extensión cuanto está legislado acerca del funcionamiento de todos los servicios de Correos; Tarifas, relaciones de Oficinas y países extranjeros autorizados para los servicios de Giro postal, Paquetes postales, Correspondencia asegurada, urgente y por avión, indispensable a todos los que se relacionan diariamente con el servicio postal.

Precio de ambos ejemplares: 5 pesetas.

Se vende en la TIPOGRAFIA MAHONESA

Ayuntamiento de Alayor

Comisión Municipal Permanente

Sesión semanal celebrada el día 7 de enero de 1930.

Presidió el señor Alcalde don Juan de Sarró, con asistencia de los Tenientes señores Mascaró y Sans.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

Quedar enterado y hacer público por medio de edictos y para general conocimiento, de un telegrama del Gobierno de S. M. en el que, con motivo de la entrada de Año Nuevo, felicita a los Municipios de España y pueblos que administran, alentándoles a proseguir la obra de reconstrucción emprendida.

Aprobar y publicar en el Boletín Oficial de la Provincia, el extracto de los acuerdos tomados por esta Municipalidad durante el mes de diciembre próximo pasado.

Quedar enterado de los productos obtenidos durante el propio mes de diciembre pasado por los conceptos que son a saber:

PESETAS

Table with 2 columns: Concept and Amount. Items include Arbolado sobre carnes, Id. sobre derechos de d. g. g. llo, Id. sobre Inspección Sanitaria.

Total 2 596 56

Celebrar las fiestas de Santa Agueda y Santa Eulalia, los días 5 y 12 de febrero próximo respectivamente, a uso y costumbre de los años anteriores.

En vista de una instancia presentada por los señores municipales pidiendo aumento de sus haberes, y varias indicaciones hechas verbalmente por otros empleados en el mismo sentido, se acordó proponer al Ayuntamiento Pleno una revisión de sueldos. Y se levantó la sesión.

DE ALAYOR

Nombramiento de Alcalde

El pasado sábado por telegrama recibido por nuestro Ayuntamiento se comunicó el nombramiento de Alcalde de R. O. a favor de don Cosme Tremol Pons y de primer Teniente de Alcalde a favor de don Rafael Mascaró Villa longa.

Según parece, en el nombramiento de este último debe haber confusión por cuanto el señor Mascaró no forma parte de la Corporación Municipal, por lo que no puede desempeñar tal cargo, según lo dispuesto.

En cuanto al señor Tremol, hemos de felicitarle por el nombramiento de que ha sido objeto y aun cuando creamos que esos nombramientos de R. O. equivalen a una usurpación de derechos que sólo el pueblo puede conferir, nos congratulamos que esa vez haya recaído en una persona como el señor Tremol cuyo arraigo liberal es de todos conocido.

Alayor, M.

HOTEL BUSTAMANTE

MAHON

MENU PARA HOY

Entrameces variados, Macarrones a la italiana, Risotto al jerez, Semonetes fritos, Ternera asada.

Postres variados

MENU PARA MAÑANA

Entrameces variados, Arroz a la española, Jardnera de cordero, Chulettes de cerdo.

Postres variados

Table with 2 columns: Description and Price. Items include Precio del cubierto, Tickets 10 comidas clase superior, Abono mensual comida y cena (superior), Reservas completas, per dia (festivos).

medurado. Aquel ruido resonó como un trueno en el corazón de Susana.

—¡Oh, Dios mío!—exclamó.—¿Quién será?

—¿Que ocurre?—preguntó monseñor Luis saliendo de su ensimismamiento.

—¡Han llamado a la puerta!—contestó ella colocándose resueltamente ante monseñor Luis para protegerlo en caso necesario.

—¿Nos habrán descubierto?

—Tal vez nos han hecho traición—murmuró Susana, que recordó las sospechas que ya había sentido acerca de la franqueza de su marido.—Estoy loca—añadió sonriendo.—Había olvidado que, sin duda, es el mayor Rosargés que viene a avisarme de que nos espera la barca en que debemos huir. Hacedme el favor de esperarme un momento, monseñor. Volved a vuestra habitación y después de despedir al oficial vendré a buscaros.

Y, rápidamente Susana atravesó la antecámara y abrió la puerta que estaba entornada.

Transcurrieron lentamente los minutos para monseñor Luis que, escuchando con atención, espía el menor ruido.

Por fin, cansado de tal espera y alarmado por la prolongada ausencia de su amiga, se decidió a salir a su vez. Penetró de puntillas en el vestíbulo y llamó en voz baja:

—¡Susana! ¡Susana!

De pronto recibió un empujón que lo echó al suelo. Cuatro hombres habían surgido de la som-

voluntad, y me niego a aceptar una libertad que, procediendo de vos, no puedo aceptar.

—¡Monseñor, monseñor!—gimió ella arrastrándose a sus pies.—En recuerdo de los años felices de nuestra infancia, tened fe en mí. Consentid en huir. No, no he sido nunca per jura... más adelante os revelaré el terrible misterio... Había esperado huir con vos... pero ahora no... me quedaré... la muerte no se hará esperar y me libtará a mi vez. Moriré, monseñor, con la dulce idea de que es feliz el hombre que tanto he amado.

—¡Susana, Susana!—exclamó monseñor Luis conmovido por sus sollozos y convencido por sus lágrimas.—¡Susana, yo también os amo y creo en vos!

Ella dió un grito de inmensa alegría y se arrojó en sus brazos.

—¡Ah!—murmuró el preso.—¿Por qué no podré Susana, sellar con un beso tan tiernas pruebas de amor? ¡Ah, mis labios están privados para siempre de caricias!

—¡No, no, monseñor!—exclamó ella,— porque la libertad sería para vos otro sufrimiento si debíais conservar esta máscara sobre vuestro rostro.

—¿Qué queréis decir?

—Conozco el secreto que puede libraros de ella. Dejadme hacer, monseñor. Bajo la nuca hay un botón. ¡Ah, monseñor, qué alegría!

Mientras hablaba, Susana había seguido las indicaciones que le diera su marido y, de pronto,

